

## ПРО УЧАСТЬ УЧАСНИКІВ ОСВІТНЬОГО ПРОЦЕСУ В ПРОГРАМІ АКАДЕМІЧНОЇ МОБІЛЬНОСТІ

м. Ніжин

«16» січня 2017 р.

Миколаївський національний аграрний університет (МНАУ), в особі ректора *Шебаніна В'ячеслава Сергійовича*, який діє на підставі Статуту, в подальшому Сторона 1, з одного боку, **ВП НУБіП України «Ніжинський агротехнічний інститут» (НАТІ)** в особі директора *Лукача Василя Степановича*, що діє на підставі Статуту, у подальшому Сторона 2, з другого боку, та разом іменуються Сторони, уклали цей договір про наступне:

### 1. ПРЕДМЕТ:

1.1 Сторони домовляються спільно діяти з метою:

забезпечення академічної мобільності учасників освітнього процесу, а саме можливість учасників освітнього процесу навчатися, викладати, стажуватися чи проводити наукову діяльність у іншому вищому навчальному закладі на території України чи поза її межами.

### 2. ОBOB'ЯЗКИ ВИЩИХ НАВЧАЛЬНИХ ЗАКЛАДІВ – ПАРТНЕРІВ:

2.1. Сторони зобов'язані:

- забезпечити вільний і рівний доступ здобувачів вищої освіти до інформації про наявні програми академічної мобільності;
- узгодити навчальні плани та програми навчальних дисциплін;
- здійснювати визнання результатів навчання у рамках академічної мобільності з використанням європейської системи трансферу та накопичення кредитів ECTS;
- надавати здобувачам вищої освіти консультативні послуги під час оформлення документів для участі у програмах академічної мобільності;
- оприлюднювати на сайті інформацію щодо можливості участі здобувачів вищої освіти у програмах академічного обміну

2.2. **ВП НУБіП України «Ніжинський агротехнічний інститут» (НАТІ)** зобов'язаний:

- здійснити відбір здобувачів вищої освіти освітнього ступеня «Бакалавр» в порядку академічного обміну до МНАУ;
- погодити та затвердити встановленим порядком двосторонній договір за програмою навчання кожному здобувачу вищої освіти, що приймають участь у програмі академічної мобільності;
- відповідно до наказу директора за необхідності перевести на дистанційну форму навчання здобувачів вищої освіти, які приймають участь у академічному обміні, і кожному з них призначити керівника із числа

науково-педагогічних працівників, який відповідатиме за супроводження освітнього процесу здобувача вищої освіти, що навчається за програмою академічного обміну;

- надавати можливість здобувачам вищої освіти брати участь у наукових конференціях, симпозіумах, виставках, конкурсах, представляти свої наукові роботи для публікацій, користуватися освітньою, науковою, виробничою, культурною, спортивною базами;

- по завершенню навчання видати здобувачам вищої освіти, що направлялися Стороною 2, документ з результатами проходження навчальної практики, кількістю кредитів та інформацією про систему оцінювання.

### 2.3. Миколаївський національний аграрний університет (МНАУ) (Сторона 1) зобов'язаний:

- здійснити відбір здобувачів вищої освіти освітнього ступеня «Бакалавр» в порядку академічного обміну до МНАУ;

- погодити та затвердити встановленим порядком двосторонній договір за програмою навчання кожному здобувачу вищої освіти, що приймають участь у програмі академічної мобільності;

- відповідно до наказу директора за необхідності перевести на дистанційну форму навчання здобувачів вищої освіти, які приймають участь у академічному обміні, і кожному з них призначити керівника із числа науково-педагогічних працівників, який відповідатиме за супроводження освітнього процесу здобувача вищої освіти, що навчається за програмою академічного обміну;

- створити усі необхідні умови для виконання програми практичної підготовки здобувачами вищої освіти, що направляються Стороною 1, включити їх у академічну групу за спеціальністю й відповідним курсом;

- сприяти здобувачам вищої освіти у вирішенні житлових та побутових проблем;

- надавати можливість здобувачам вищої освіти брати участь у наукових конференціях, симпозіумах, виставках, конкурсах, представляти свої наукові роботи для публікацій, користуватися освітньою, науковою, виробничою, культурною, спортивною базами;

- по завершенню навчання видати здобувачам вищої освіти, що направлялися Стороною 1, документ з результатами проходження навчальної практики, кількістю кредитів та інформацією про систему оцінювання.

### **3. ПРАВА ТА ОБОВ'ЯЗКИ ЗДОБУВАЧІВ ВИЩОЇ ОСВІТИ ВИЩИХ НАВЧАЛЬНИХ ЗАКЛАДІВ – ПАРТНЕРІВ:**

#### **3.1. Здобувачі вищої освіти мають право на:**

- користування освітньою, науковою, виробничою, культурною, спортивною базою вищого навчального закладу, що приймає;
- участь у наукових конференціях, симпозіумах, виставках, конкурсах; представлення своїх наукових робіт для публікацій;
- можливість отримання документа про результати проходження навчальної практики за програмою академічної мобільності.

#### **3.2. Здобувачі вищої освіти зобов'язані:**

- пройти обов'язковий інструктаж з охорони праці – ввідний і на робочому місці з оформленням відповідної документації;
- своєчасно надати необхідні документи для участі в програмі академічної мобільності;
- вчасно прибути до місця практичної підготовки;
- під час практичної підготовки дотримуватися правил внутрішнього розпорядку, Статуту та інших нормативно-правових документів навчального закладу, що приймає
- успішно пройти навчання за затвердженою програмою;
- після завершення й практичної підготовки вчасно повернутися до навчального закладу з підтвердженим результатом навчання.

### **4. ЗВІТУВАННЯ ТА ОФОРМЛЕННЯ ДОКУМЕНТІВ ЗА РЕЗУЛЬТАТАМИ ВИКОНАННЯ ПРОГРАМИ АКАДЕМІЧНОЇ МОБІЛЬНОСТІ:**

**4.1.** Після повернення з практики здобувачі вищої освіти надають документ з результатами проходження навчальної практики, кількістю кредитів та інформацією про систему оцінювання навчальних здобутків результатів практичної підготовки, завірений в установленому порядку у приймаючою стороною, а також заяву про відновлення до участі у освітньому процесі навчального закладу.

**4.2.** Сторони у встановленому порядку приймають рішення щодо визнання результатів проходження навчальної практики та допуску здобувача вищої освіти до участі у освітньому процесі.

**4.3.** Якщо здобувач вищої освіти під час перебування у МНАУ, не виконав програму практичної підготовки, то по поверненню до НАТІ, йому може бути запропоновано індивідуальний графік ліквідації академічних заборгованостей в обумовлений термін, що оформлюється розпорядженням по факультету.

**4.4.** Якщо здобувач вищої освіти під час перебування у НАТІ, не виконав програму практичної підготовки, то по поверненню до МНАУ, йому може бути запропоновано індивідуальний графік ліквідації академічних заборгованостей в обумовлений термін, що оформлюється розпорядженням по факультету.

## 5. ІНШІ УМОВИ:

5.1. Договір підписаний у двох примірниках, по одному для кожної зі Сторін.

5.2. У всьому, що прямо не передбачено даним договором, Сторони керуються чинним законодавством.

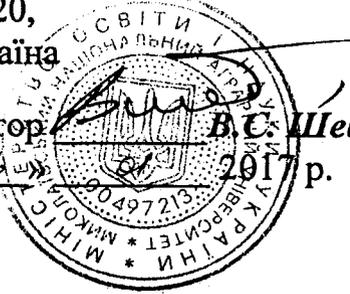
5.3. Даний договір не передбачає жодних фінансових зобов'язань сторін.

## 6. АДРЕСИ СТОРІН:

### Сторона 1:

вул. Георгія Гонгадзе, 9,  
м. Миколаїв,  
Миколаївська обл.,  
54020,  
Україна

Ректор  В.С. Шобанін  
« 16 » 01 2017 р.



### Сторона 2

вул. Шевченка, 10  
м. Ніжин,  
Чернігівська обл.,  
16600,  
Україна

Директор  В.С. Лукач  
« 16 » 01 2017 р.